

ВІЗАВАЯ АНКЕТА ДЛЯ ЎЕЗДУ ў РЭСПУБЛІКУ БЕЛАРУСЬ ANSÖKAN OM INRESEVISERING TILL VITRYSKA REPUBLIKEN

1. Прозвішча / Efternamn		4. Пол / Kön		Фотаздымак / Foto																																
2. Імя / Förnamn		<input type="checkbox"/> мужчынскі / Man <input type="checkbox"/> жаночы / Kvinna																																		
3. Іншыя імёны, прозвішчы, у тым ліку дзявочае / Andra namn eller namn som ogift																																				
5. Дата нараджэння / Födelsedatum		6. Месца нараджэння / Födelse ort och land																																		
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> </tr> <tr> <td colspan="8" style="text-align: center;">(dag/månad/år)</td> </tr> </table>										(dag/månad/år)								Краіна / Land..... горад / Stad раён(вобласць) / Region																		
(dag/månad/år)																																				
7. Цяперашняе Грамадзянства(ы) / Nuvarande nationalitet(-er)		Калі Вы мянялі грамадзянства(ы), калі ласка, назавіце грамадзянства(ы), якія былі ў Вас раней /																																		
		Ifall ni har ändrat nationalitet (-er), skriv ursprunglig (-a) nationalitet (-er) Дата(ы) змены грамадзянства(аў) / Datum ni erhöill er (era) nuvarande nationalitet (-er)																																		
8. Тып пашпарта / Passtyp <input type="checkbox"/> звычайны / Personligt pass <input type="checkbox"/> дыпламатычны / Diplompass <input type="checkbox"/> службовы / Tjänstepass <input type="checkbox"/> іншы дакумент / Annan resehandling		9. Нумар пашпарта / Passnummer		Endast för ambassadens noteringar / Службовыя адзнакі Дата звароту Падставы: <input type="checkbox"/> сапраўдны пашпарт <input type="checkbox"/> візавая падтрымка <input type="checkbox"/> фінансавая сродкі <input type="checkbox"/> страхоўка <input type="checkbox"/> інтэрв'ю Рашэнне по звароту: <input type="checkbox"/> станоўчае <input type="checkbox"/> адмоўнае																																
		10. Дата выдачы / Utfärdande datum			11. Кім выдадзены / Utfärdad av																															
		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> </tr> <tr> <td colspan="8" style="text-align: center;">(dag/månad/år)</td> </tr> </table>											(dag/månad/år)								12. Тэрмін дзеяння / Giltigt t.o.m.															
(dag/månad/år)																																				
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> </tr> <tr> <td colspan="8" style="text-align: center;">(dag/månad/år)</td> </tr> </table>										(dag/månad/år)								13. Дзе выдадзены / Utfärdad i (stad/ort)																		
(dag/månad/år)																																				
14. Месца працы / Nuvarande sysselsättning		Займаемая пасада / Anställning..... работадаўца / Arbetsgivare.....																																		
15. Службовы адрас / Arbetsgivares adress		вуліца / Gata..... дом / Gatunummer..... горад (населены пункт) / Stad(ort)..... паштовы код / Postnummer..... адміністрацыйна-тэрытарыяльная адзінка / Län/kommun..... краіна / Land..... тэлефон / Telefonnummer..... E-mail																																		
16. Тып візы / Typ av visa		<input type="checkbox"/> транзітная / Transit <input type="checkbox"/> кароткачасовая / Korttids visa <input type="checkbox"/> доўгатэрміновая / Långtids visa		17. Віза / Visa <input type="checkbox"/> групавая / Grupp <input type="checkbox"/> індывідуальная / Individuel																																
18. Колькасць уездаў / Önskat antal inresor		19. Тэрмін знаходжання / Vistelse längd сутак / antal dagar																																		
20. Тэрмін дзеяння візы / Visering mellan		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> </tr> <tr> <td colspan="8" style="text-align: center;">(dag/månad/år)</td> </tr> </table> з / Från па / Till <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> <td style="width: 25px; height: 25px;"></td> </tr> <tr> <td colspan="8" style="text-align: center;">(dag/månad/år)</td> </tr> </table>											(dag/månad/år)																(dag/månad/år)							
(dag/månad/år)																																				
(dag/månad/år)																																				
21. Назва запрашаючай арганізацыі або імя запрашаючай асобы / Namn på inbjudande organisation eller person																																				
22. Адрас запрашаючай арганізацыі або асобы / Adress till inbjudande organisation eller person		дом(кватэра) / Gatunummer (lägenhet) вуліца / Gata..... горад (населены пункт) / Stad(ort) раён(вобласць) / Region..... Тэлефон / Telefonnummer..... E-mail																																		
23. Адрас знаходжання ў Беларусі / Adress i Vitryssland		дом(кватэра) / Gatunummer (lägenhet) вуліца / Gata..... горад (населены пункт) / Stad(ort) раён(вобласць) / Region..... гасцініца / Hotell.....																																		
24. Мэта візіту (падрабязна) / Resans syfte (i detalj)																																				
25. Дамашні адрас / Hemadress		вуліца / Gata..... дом / Gatunummer..... горад (населены пункт) / Stad(ort)..... паштовы код / Postnummer..... адміністрацыйна-тэрытарыяльная адзінка / Län (kommun)..... краіна / Land..... Тэлефон / Telefonnummer..... E-mail																																		

VAR GOD VÄND ↓ Глядзі на адвароце

26. Ці былі Вы раней у Рэспубліцы Беларусь / Tidigare vistelser i Vitryssland <input type="checkbox"/> Ja / так <input type="checkbox"/> Nej / не Калі так, вызначце тэрмін, месцы і мэту апошняга візіту / Om Ja specificera datum, plats och orsak för era senaste resa		Калі / När Дзе / Var..... З якой мэтай / Resans syfte																					
27. Папярэднія візіты ў Рэспубліку Беларусь (на працягу бягучага году) / Tidigare vistelser i Vitryssland inom det senaste året																							
28. Ці было Вам калі-небудзь адмоўлена ў беларускай візе альбо віза была анулявана / Har ni någon gång fått avslag på visering till Vitryssland eller har din vitryska visering upphävts? <input type="checkbox"/> не / nej <input type="checkbox"/> так / ja калі / när																							
29. Ці падпадалі Вы падчас ранейшага знаходжання на тэрыторыі Рэспублікі Беларусь пад адказнасць за парушэнне беларускага заканадаўства / Har ni någon gång brutit mot vitrysk lag på vitrysk mark? <input type="checkbox"/> не / nej <input type="checkbox"/> так / ja калі / när дзе / var																							
Станоўчы адказ на пытанне не вядзе да абавязковай адмовы ў выдачы візы, аднак у гэтым выпадку пажадана Ваша асабістая прысутнасць з мэтай правядзення інтэрв'ю з консульскім работнікам / Ett positivt svar på ovanstående fråga behöver inte nödvändigtvis återverka negativt på er ansökan om visering, men i så fall bör ni helst komma på ett enskilt samtal med konsult																							
30. Ці былі Вы калі-небудзь дэпартаваны з якой-небудзь краіны / Har ni någon gång förvisats ut ur något land? <input type="checkbox"/> не / Nej <input type="checkbox"/> так / Ja		калі / När з якой краіны / Vilket land																					
31. Транспартны сродак, які прадугледжаны для ўезду ў Рэспубліку Беларусь / Transportmedel för er inresa till Vitryssland		32. Маршрут руху / Reseväg																					
33. Сродкі да існавання падчас знаходжання ў Рэспубліцы Беларусь / Tillgängliga medel för er vistelse i Vitryssland <input type="checkbox"/> наяўныя сродкі / Kontanter <input type="checkbox"/> крэдытныя карткі / Kreditkort <input type="checkbox"/> дарожныя чэкі / Resecheckar <input type="checkbox"/> білеты / Biljetter <input type="checkbox"/> пражыванне / Logi		34. Медыцынская страхавая арганізацыя/ Sjukförsäkringsbolag нумар страхавога поліса / Sjukförsäkring No. тэрмін дзеяння страхавога поліса / Sjukförsäkringen är giltig t.o.m.....																					
35. Сямейнае становішча / Civilstånd <input type="checkbox"/> знаходжуся ў шлюбе / Gift <input type="checkbox"/> разведзены(а) / Skild <input type="checkbox"/> не знаходжуся ў шлюбе / Ensamstående <input type="checkbox"/> удавец (удава) / Änka/änkling		37. Дзявочая фамілія мужа(жонкі)/ Makes (makas) födelsenamn																					
36. Фамілія мужа(жонкі) / Makes (makas) efternamn,		38. Імя і іншыя імёны мужа (жонкі) / Makes (makas) förnamn, andra namn																					
39. Грамадзянства мужа(жонкі) / Makes (makas) nationalitet		40. Дата нараджэння мужа(жонкі) / Makes (makas) födelsedatum <table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 20px;"> </td> <td style="width: 20px;"> </td> <td style="width: 20px;"> </td> <td style="width: 20px;"> </td> <td style="width: 20px;"> </td> <td style="width: 20px;"> </td> <td style="width: 20px;"> </td> <td style="width: 20px;"> </td> <td style="width: 20px;"> </td> <td style="width: 20px;"> </td> </tr> <tr> <td colspan="10">(dag/månad/år)</td> </tr> </table>												(dag/månad/år)									
(dag/månad/år)																							
41. Месца нараджэння мужа (жонкі) / Makes (makas) födelseort		42. Калі Вас суправаджаюць дзеці і яны ўнесены ў Ваш пашпарт, запоўніце табліцу / Ifall barn följer med och de står i ert pass, var vänlig fyll i tabellen																					
Прозвішча / Efternamn	Імя / Förnamn	дата і месца нараджэння / Födelsedatum och ort																					
43. Дэкларацыя: я заяўляю, што інфармацыя, якая змешчана ў гэтай анкеце, з'яўляецца дакладнай і праўдзівай. Я ведаю, што паведамленне непраўдзівых звестак альбо адмаўленне ад прадстаўлення неабходных дакументаў можа служыць падставай для адмовы ва ўездзе ў Рэспубліку Беларусь. Я таксама папярэджаны, што, калі гэтая інфармацыя будзе прызнана недакладнай, віза можа быць анулявана ў любы момант. Я абавязуюся па прыбыцці ў Рэспубліку Беларусь ва ўстаноўленым парадку аформіць рэгістрацыю і пакінуць яе тэрыторыю да заканчэння тэрміну дзеяння візы./ Deklaration: Jag försäkrar att alla de upplysningar jag har lämnat är korrekta och fullständiga. Jag är medveten om att felaktiga uppgifter eller min vägran att bifoga nödvändiga dokumenter kan leda till att min ansökan avslås eller till att en visering som redan beviljats upphävs. Jag förbinder mig att enligt lag registrera mig vid inresan till Vitryssland och att lämna Vitrysslands territorium vid viseringens utgång./																							
44. Асабісты подпіс / Underskrift		45. Дата запаўнення / Datum																					